MODE D’EMPLOI

objecto

Consignes de sécurité

• Avant d'utiliser ce produit, il est important que vous lisiez attentivement ce manuel pour des questions de sécurité et pour garantir que vous utiliserez ce produit correctement.

⚠ AVERTISSEMENT

En vue d'éviter une électrocution, un court-circuit, des brûlures ou un incendie :

- Ne démontez pas ce produit. Il ne peut être démonté que par un technicien de service qualifié. Pour solliciter une réparation, voir la page de garantie au dos de ce manuel.
- N'utilisez pas ce produit si le cordon d'alimentation ou sa fiche sont endommagés ou si la fiche n'est pas insérée à fond dans la prise secteur.
- Abstenez-vous d'érafler, d'endommager, de modifier, de plier avec force, de tirer, de tordre, de serrer le cordon d'alimentation ou de placer des objets lourds dessus.
- N'insérez pas d'objets métalliques, comme des punaises, des fils métalliques ou d'autres corps étrangers dans l'un des orifices du produit.
- Ne laissez pas les enfants utiliser seuls ce produit et conservez le produit et les cordons d'alimentation en dehors de la portée des jeunes enfants.
- N'utilisez ce produit qu'avec la source d'alimentation de 110 – 120 V spécifiée.

⚠ ATTENTION

Lors du nettoyage du produit, veillez à débrancher le cordon d'alimentation de la prise secteur.

Ne l'utilisez pas dans un endroit très humide (85 % ou plus).

Ne l'utilisez pas dans un endroit où la brume risque d'entrer directement en contact avec des meubles, une literie, un mur, des rideaux, le plafond ou d'autres objets.

Ne le placez pas sur une surface inclinée, en hauteur (sur une étagère par exemple) ou sur une surface instable.

Ne placez pas l'humidificateur directement sur un tapis ou autres objets à fibres douces ou empilés. Ceci pourrait empêcher l'orifice d'aération de fonctionner correctement et provoquer le dysfonctionnement de l'appareil ou une fuite.

N'obstruez pas la sortie de la brumisation.

Remplissez le réservoir d'eau du robinet froide et propre uniquement.

N'utilisez pas d'eau chaude. Si vous utilisez de l'eau chaude à une température de 104 °F (40 °C) ou plus, le produit peut se déformer ou mal fonctionner.

N'introduisez jamais d'huiles essentielles ou d'autres parfums dans le réservoir d'eau sous peine d'endommager l'humidificateur.

Ne frottez pas le produit avec de la térébenthine ou du benzène, un diluant ou d'autres produits chimiques sous peine de lui faire perdre son éclat.

Pour débrancher le cordon d'alimentation, tenez-le toujours par sa fiche, ne tirez jamais directement sur le cordon. Si le cordon fourni est abîmé, il doit être remplacé par le fabricant ou son représentant de service.

Videz l'eau lorsque vous n'utilisez pas l'humidificateur ou lorsque vous déplacez l'appareil.

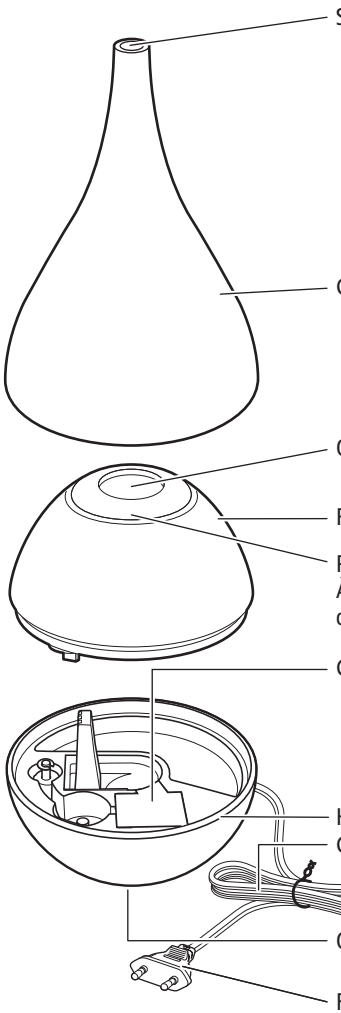
Remplacez l'eau du réservoir par de l'eau douce tous les jours. Procéder à un entretien régulier de l'intérieur garantira que le produit est toujours propre et prêt à être utilisé.

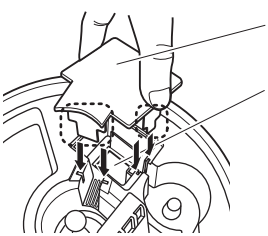
Veillez à toujours remettre en place le couvercle du passage d'eau avant utilisation. Utiliser le produit sans mettre le couvercle en place pourrait entraîner un déversement d'eau. Ne retirez pas le couvercle sauf pour nettoyer l'humidificateur hybride.

Ne placez pas de téléphones cellulaires, d'ordinateurs ou d'autres appareils électroniques à proximité de l'humidificateur. La zone autour de l'humidificateur peut devenir très humide pendant le fonctionnement de l'humidificateur et ces pièces sont sensibles à l'humidité. Le produit doit être éloigné d'au moins 6 pieds (183 cm) de ces objets.

Prenez garde que le produit ne gèle pas. Si le produit est placé dans un endroit soumis à des températures de congélation, videz l'eau à l'intérieur.

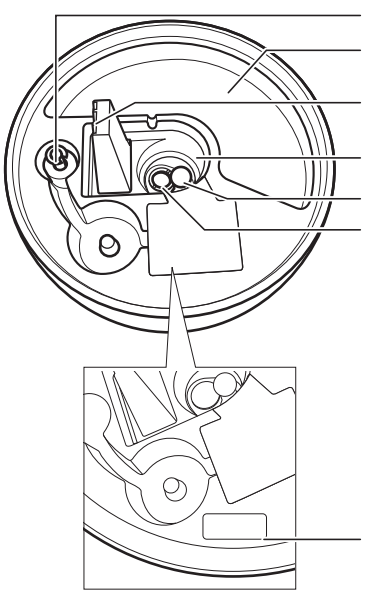
Les pièces et leurs fonctions


Sortie de la brumisation
Cône à brumisation
Orifice de brumisation
Réservoir d'eau
Poignée du réservoir d'eau
À utiliser pour transporter le réservoir d'eau, tout en insérant un doigt dans l'orifice de brumisation et en le tenant par l'intérieur.
Couvercle du passage de l'eau
Humidificateur
Cordon d'alimentation
Orifice d'aération
Fiche du cordon d'alimentation

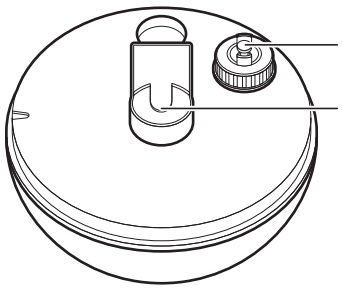


* Si le couvercle du passage de l'eau n'est pas fixé correctement, l'eau chaude peut déborder du corps de l'humidificateur hybride. Insérez les pattes sur la partie inférieure du couvercle du passage de l'eau (section de la ligne en pointillé) à fond dans les rainures du passage de l'eau dans le corps de l'humidificateur hybride (indiqué par les flèches).

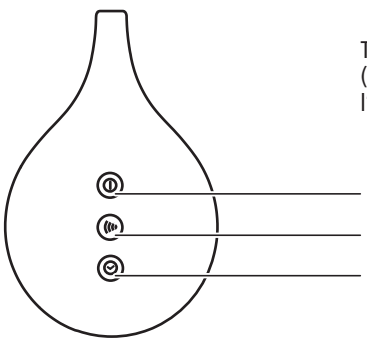
Intérieur du corps

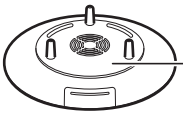

*Capteur de débordement
Bac de débordement
**Sortie du ventilateur
Bac d'eau
Capteur du niveau d'eau
Plaque vibrante à ultrasons
Flèche indiquant le sens de la vidange de l'eau

Partie inférieure du réservoir d'eau



Accessoires

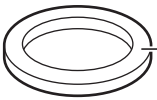

Télécommande
(Fonctionne de la même façon que les touches sur l'humidificateur)
Touche d'alimentation
Touche de réglage de la brumisation
Touche de réglage de la minuterie



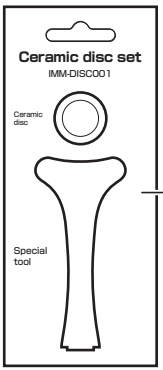
Diffuseur d'huiles essentielles

Feutrine de rechange × 2

Batterie-bouton au lithium pour la télécommande



Socle de la télécommande



Jeu de disques en céramique de rechange

ATTENTION

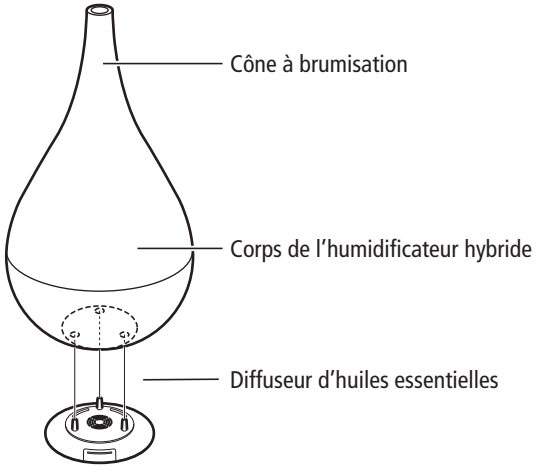
* Capteur de débordement
Un débordement se produit lorsque le niveau de l'eau est trop élevé. Le capteur de débordement est activé et le chauffage cesse de fonctionner. Ceci afin d'empêcher l'eau de déborder dans la partie électrique de l'appareil. Si l'eau s'est accumulée dans le bac à débordement, vidangez-le. Lorsque le niveau de l'eau dans le passage de l'eau revient à la normale, redémarrez le fonctionnement.

** Sortie du ventilateur
Prenez soin de ne pas faire pénétrer d'eau dans la sortie du ventilateur ou le trop-plein lors du remplissage, de la vidange ou du nettoyage.

Instructions d’utilisation de l’humidificateur hybride

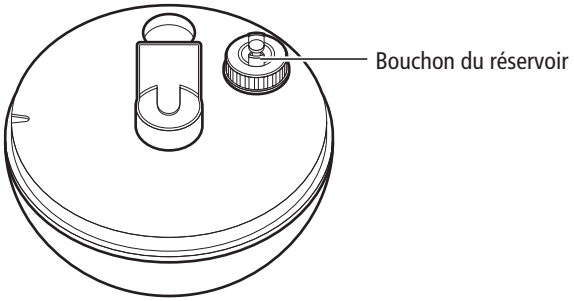
1. Placez l’humidificateur hybride sur le diffuseur d’huiles essentielles.

   Insérez complètement les fixations du diffuseur d’huiles essentielles dans les trous correspondants sur la partie inférieure de l’humidificateur hybride.



2. Placez l’humidificateur hybride fixé au diffuseur d’huiles essentielles sur une surface solide et plane.
3. Tournez le cône à brumisation au-dessus de l’humidificateur hybride pour le retirer.
4. Retirez le réservoir d’eau de l’humidificateur hybride, dévissez le bouchon du réservoir d’eau et remplissez celui-ci d’eau du robinet propre et à température ambiante.
5. Serrez solidement le bouchon du réservoir, essuyez les éclaboussures d’eau et retournez l’humidificateur pour vérifier que l’eau ne fuit pas.

Partie inférieure du réservoir d'eau



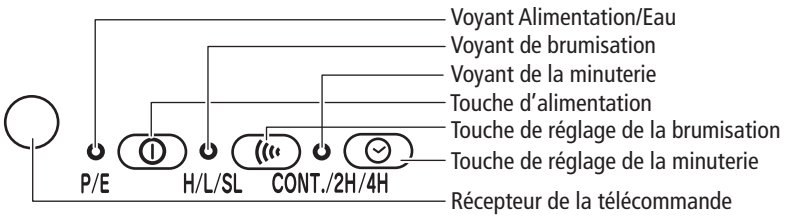
ATTENTION
Faites attention lorsque vous retirez le réservoir d'eau, car il peut y rester de l'eau susceptible de se renverser. Prévoyez des serviettes pour que l'humidificateur hybride et le sol ne soient pas mouillés.

6. Placez correctement le réservoir d'eau dans l'humidificateur hybride. Remettez en place le couvercle du cône à brumisation sur l'humidificateur hybride.
7. Branchez solidement la fiche du cordon d'alimentation dans la prise secteur.

AVERTISSEMENT
Si vous sortez ou prévoyez vous éloigner de votre domicile pendant une période prolongée, débranchez le cordon d'alimentation de la prise secteur.
Quand vous vous couchez l'hiver, si votre chauffage est éteint et si la température ambiante chute en dessous de 59 °F (15 °C), la brumisation continue peut provoquer de la condensation. Ce qui peut rendre humides le corps de l'humidificateur hybride et le sol.
Si vous utilisez le produit dans un environnement où la température ambiante est susceptible de chuter en dessous de 59 °F (15 °C) et où l'humidité est susceptible d'être au-dessus de 60 % quand vous vous couchez, réglez la brumisation sur L (bas) ou SL (lent), ou bien désactivez-la complètement.

Opérations de la touche d'alimentation :

1. Lorsque vous enfoncez la touche d'alimentation, le voyant Alimentation/Eau (P/E) s'allume en VERT et la brumisation commence au bout de deux minutes environ. Le retard est dû au fait que la température de l'eau chauffe jusqu'à au moins 140 °F (60 °C) pour stérilisation avant de démarrer le brumisation.



2. Pour arrêter : appuyez à nouveau sur la touche d'alimentation. Une fois la brumisation arrêtée, le ventilateur tourne pendant une minute environ avant que l'humidificateur hybride ne s'arrête complètement.

Réglage de la brumisation et de la minuterie :

1. Appuyez sur la touche de réglage de la brumisation. Chaque fois que vous appuyez sur cette touche, les cycles de réglage et la couleur du voyant changent comme indiqué dans le tableau ci-dessous :

H (Élevé) → L (Bas) → SL (Lent)

Réglage de la brumisation	Couleur du voyant
H (élevé)	BLEU
L (bas)	JAUNE
SL (lent)	JAUNE clignotant

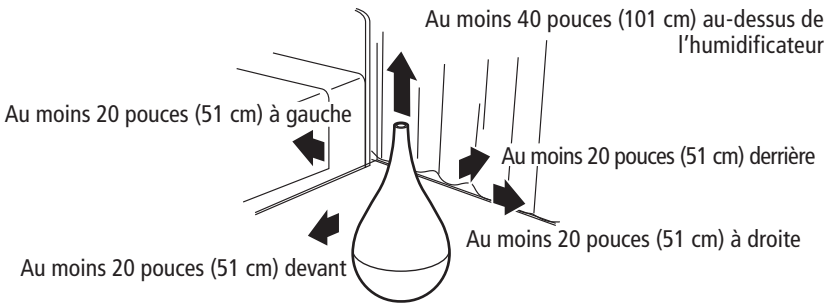
2. Appuyez sur la touche de réglage de la minuterie. Chaque fois que vous appuyez sur la touche, les cycles de réglage changent. 2 heures (s'éteint au bout de 2 heures) → 4 heures (s'éteint au bout de 4 heures) → fonctionnement continu. Les cycles de réglage et la couleur des voyants changent comme indiqué dans le tableau ci-dessous :

Fonctionnement continu → 2H (s'éteint au bout de 2 heures) → 4H (s'éteint au bout de 4 heures)

Réglage de la minuterie	Couleur du voyant
2 H (s'éteint au bout de 2 heures)	JAUNE
4 H (s'éteint au bout de 4 heures)	JAUNE clignotant
Fonctionnement continu	OFF (pas allumé)

Maintenez l'humidificateur à une distance appropriée des murs et des objets environnants.

Portez attention aux points suivants lorsque vous utilisez l'humidificateur.


Au moins 40 pouces (101 cm) au-dessus de l'humidificateur
Au moins 20 pouces (51 cm) à gauche
Au moins 20 pouces (51 cm) derrière
Au moins 20 pouces (51 cm) à droite
Au moins 20 pouces (51 cm) devant

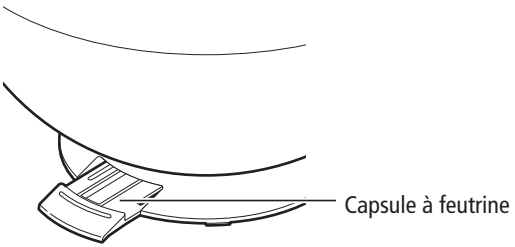
Voyant Alimentation/Eau (P/E)

Lorsque le voyant Alimentation/Eau (P/E) est allumé en ROUGE, cela indique que le niveau d'eau dans le réservoir est faible et l'alarme retentit cinq fois.

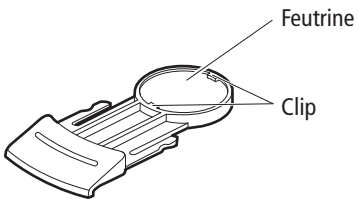
1 Purgez l'eau résiduelle hors du passage d'eau puis remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau du robinet propre.
2 Lorsque l'eau atteint l'humidificateur hybride depuis le réservoir d'eau, le voyant Alimentation/Eau (P/E) ROUGE s'éteint automatiquement.
3 Appuyez sur la touche d'alimentation pour démarrer le fonctionnement.

Utilisation de la fonction Huile essentielle

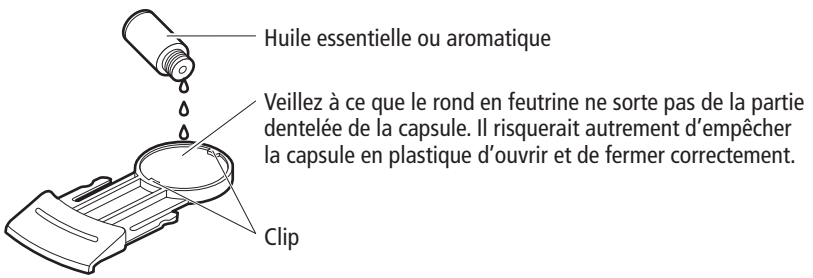
1. Retirez la capsule à feutrine du diffuseur d'huiles essentielles supportant l'humidificateur hybride.



* Insérez le rond en feutrine de sorte qu'il s'incorpore sous les clips dans la capsule à feutrine.



2. Versez 2 à 4 gouttes d'huile essentielle ou aromatique sur le rond en feutrine placé dans la capsule. (Ces huiles sont en vente dans le commerce). Veillez à ce que l'huile ne déborde pas de la capsule. Si l'huile déborde du diffuseur, essuyez-le avant de poursuivre. Assurez-vous que le rond en feutrine est complètement inséré dans la partie dentelée de la capsule. Puis, insérez la capsule à fond à l'intérieur de l'humidificateur hybride.


Huile essentielle ou aromatique
Veillez à ce que le rond en feutrine ne sorte pas de la partie dentelée de la capsule. Il risquerait autrement d'empêcher la capsule en plastique d'ouvrir et de fermer correctement.
Clip

ATTENTION

- N'utilisez pas d'autres matières dans le diffuseur d'huiles essentielles que la feutrine spéciale conçue spécialement pour ce produit. Vous risqueriez autrement d'abîmer le diffuseur d'huiles essentielles ou de provoquer son dysfonctionnement.

3. Pour démarrer le fonctionnement, suivez les instructions en page 9.

Si vous n'ajoutez pas d'huile essentielle, votre humidificateur hybride fonctionne comme un humidificateur conventionnel.

Remplacez le rond en feutrine lorsqu'il est sale ou lorsque vous utilisez un type différent d'huile essentielle ou aromatique.
Veuillez noter : En plus de la feutrine fournie avec le diffuseur d'huiles essentielles lors de l'achat, deux autres ronds supplémentaires sont également inclus. La feutrine ne peut pas être lavée ou réutilisée.

* Nettoyez la capsule avec un nettoyant doux et essuyez soigneusement toute trace d'humidité avant d'insérer la capsule en plastique dans le diffuseur d'huiles essentielles.
* La feutrine de rechange AF-04 est vendue séparément.

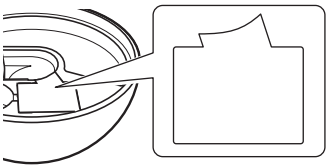
Manipulation des huiles essentielles et aromatiques

* N'exposez pas les huiles à une flamme nue.
* Rangez-les dans un endroit hors de la portée des enfants.
* Si de l'huile est renversée sur des vêtements ou d'autres objets, rincez abondamment à l'eau et laissez sécher à l'air libre. N'utilisez pas un séchoir sous peine de provoquer un incendie.
* Si de l'huile entre en contact avec vos mains, lavez-les immédiatement.
* Pour de plus amples détails sur la manipulation des huiles essentielles ou aromatiques, consultez le mode d'emploi du fabricant.

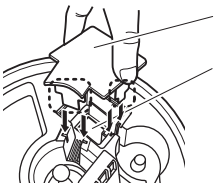
Nettoyage

- Appuyez sur la touche Stop et débranchez le cordon d'alimentation. Laissez l'appareil refroidir (environ 10 minutes).
- Ne touchez aucune des pièces métalliques à l'intérieur de l'humidificateur hybride, car elles peuvent chauffer.

Vidangez complètement l'eau restée à l'intérieur de l'humidificateur hybride dans le sens de la flèche illustrée sur le corps de l'humidificateur et séchez-le complètement.



Fixez le couvercle du passage de l'eau pour prévenir une fuite.



* Nettoyez le filtre d'entrée d'air sur la partie inférieure de l'humidificateur hybride. Utilisez un aspirateur ou une brosse douce pour retirer la poussière du filtre.

Remplissez le réservoir d'eau du robinet propre et froide, serrez le bouchon, secouez bien le réservoir d'eau, puis vidangez. (Répétez deux ou trois fois.)

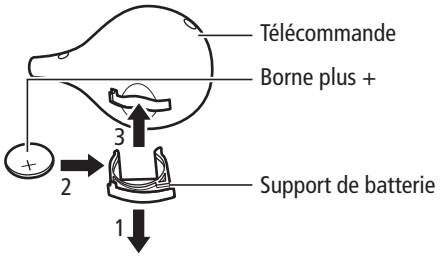
Nettoyez l'extérieur avec un chiffon doux (n'utilisez pas de produits chimiques susceptibles de décolorer ou d'érafler le fini brillant).

Télécommande

Insertion d'une batterie

Suivez les étapes ci-dessous pour insérer une batterie neuve (batterie au lithium).

1. Retirez le support de batterie.
   * Tirez dessus avec votre doigt.
2. Insérez la batterie avec les bornes +/- orientées correctement.
   * Insérez avec la borne plus (+) tournée vers le haut.
3. Remettez en place le support de batterie avec la borne - tournée vers la droite.
   * Poussez jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

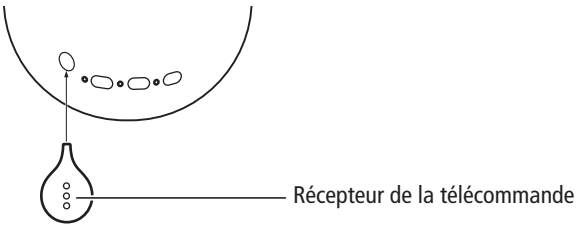


ATTENTION

- Pour prolonger la durée de vie de la batterie, retirez la batterie si l'humidificateur ne sera pas utilisé pendant longtemps.
- Insérez correctement la batterie pour empêcher des dommages et/ou une fuite.
- Ne rechargez, court-circuitez, démontez, chauffez ou lancez jamais une batterie dans le feu.
- En cas de fuite, essuyez soigneusement les bornes et insérez une batterie neuve.

Utilisation de la télécommande

Lorsque vous utilisez la télécommande, dirigez-la vers le récepteur sur l'humidificateur.

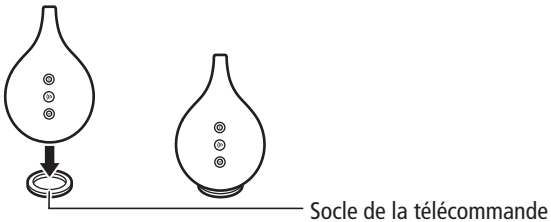


Plage de fonctionnement

- 10 pieds (3 m) dans une ligne droite depuis l'avant de l'humidificateur
- 30° à gauche/droite depuis l'avant de l'humidificateur
- La télécommande peut ne pas fonctionner correctement s'il y a une obstruction entre elle et l'humidificateur.

Manipulation de la télécommande

Quand vous n'utilisez pas la télécommande, placez-la sur son socle.



* La télécommande n'est pas conçue pour se tenir droite.

ATTENTION

Prenez soin de ne pas échapper la télécommande.
En cas de chute, la télécommande peut être endommagée et une blessure pourrait en résulter.

Remplacement du disque en céramique (vendu séparément)

Le disque en céramique doit durer 3 000 heures environ. Si le disque en céramique est utilisé plus longtemps, la quantité de brumisation générée est réduite ou s'arrête complètement.

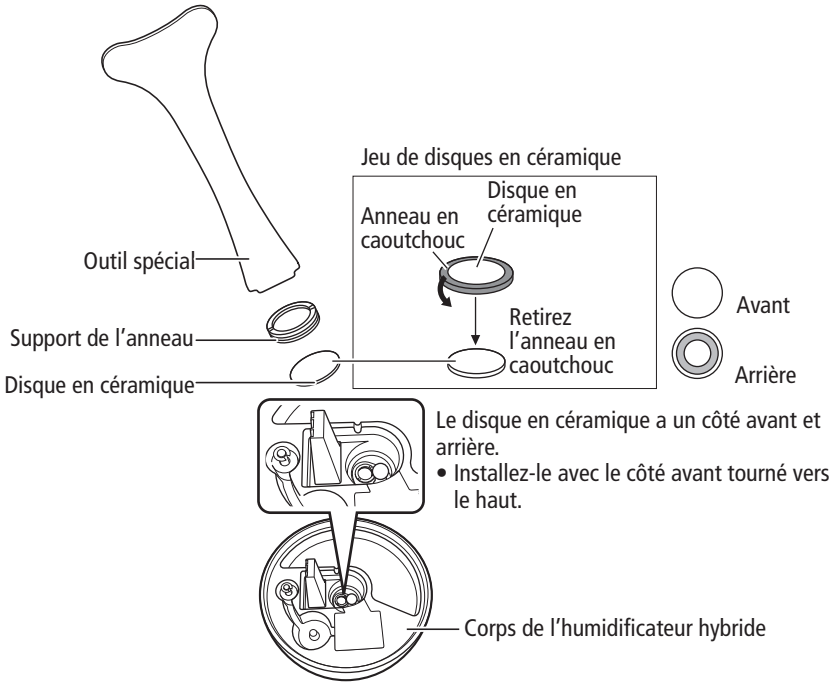
a) Éteignez l'humidificateur, débranchez le cordon d'alimentation, vidangez l'eau et séchez-le complètement.

b) Utilisez un outil spécial pour tourner le support de l'anneau dans le sens anti-horaire, puis retirez le support de l'anneau et le disque en céramique du corps de l'humidificateur hybride.

c) Pour mettre en place la pièce de rechange, procédez au retrait dans le sens inverse en vue de fixer la plaque vibrante à ultrasons, et utilisez l'outil spécial pour serrer le support de l'anneau.

Remarque :
1. Le disque en céramique de rechange est protégé par un anneau en caoutchouc pour éviter qu'il se fende. Lorsque vous le fixez, retirez l'anneau en caoutchouc tout en prenant soin de ne pas abîmer le disque en céramique.
2. Le disque en céramique a un côté avant et arrière. Lorsque vous le fixez, le côté avant doit être visible.

Voir l'illustration à la page suivante.


Jeu de disques en céramique
Disque en céramique
Anneau en caoutchouc
Outil spécial
Support de l'anneau
Disque en céramique
Retirez l'anneau en caoutchouc
Avant
Arrière
Le disque en céramique a un côté avant et arrière.
• Installez-le avec le côté avant tourné vers le haut.
Corps de l'humidificateur hybride

Rangement

Essuyez toute trace d'humidité à l'intérieur du corps de l'humidificateur à ultrasons, laissez-le sécher complètement, rangez-le dans son emballage d'origine accompagné du mode d'emploi et conservez-le dans un endroit frais et sec.

Vérifiez les points suivants avant de solliciter une réparation ou un entretien

Problème	Cause principale	Solution
L'humidificateur ne s'allume pas.	• Le cordon d'alimentation est-il branché dans la prise secteur?	Branchez le cordon d'alimentation dans la prise secteur.
Il n'y a pas de brumisation ou elle est minime.	• Le voyant d'alimentation/niveau d'eau (P/E) est-il allumé en ROUGE? • Le moment est-il venu de remplacer le disque en céramique (au bout de 3 000 heures de fonctionnement)?	• Remplissez le réservoir d'eau. * Appuyez sur la touche d'alimentation. L'humidificateur hybride ne produira pas de brumisation pendant environ deux minutes, ce qui permettra à la température de l'eau de chauffer jusqu'à 140 °F (60 °C) pour stérilisation. • Remplacez le disque en céramique (voir page 15).
Le voyant Alimentation/Eau (P/E) est allumé en ROUGE même si le réservoir est rempli d'eau.	• Le réservoir d'eau est-il solidement inséré dans l'humidificateur hybride?	Retirez, puis insérez à nouveau fermement le réservoir d'eau dans l'humidificateur.
Une odeur se dégage de l'humidificateur.	• Utilisez-vous une autre eau que de l'eau du robinet?	Vidangez l'eau restée dans le réservoir et nettoyez le produit en procédant comme indiqué à la section « Nettoyage ».
La brumisation s'arrête presque toutes les minutes.	• Ceci n'est pas le signe d'un dysfonctionnement. Pour empêcher l'eau de s'accumuler à la sortie de la brumisation, le moteur du ventilateur s'arrête toutes les minutes et le ventilateur cesse de tourner pendant environ deux secondes.	Il s'agit d'une caractéristique normale de fonctionnement.
Impossible d'opérer avec la télécommande.	• La batterie est-elle épuisée? • La batterie est-elle inversée?	• Remplacez-la par une neuve. • La borne + doit être tournée vers le haut lors de l'insertion de la batterie (voir page 14)

Spécifications

Nom du produit	H4 Humidificateur hybride
Modèle	HM27-9
Alimentation	110-120 V, 50/60 Hz
Consommation électrique	48 W
Humidification	Par heure H (élevé) : Approx. 6 oz (18 cl), L (bas) : Approx. 3 oz, (9 cl) SL (lent) : Approx. 1,3 oz (4 cl)
Durée d'humidification continue	Approx. 11 heures (en mode élevé (H)) Approx. 20 heures (en mode moyen (M))
Capacité du réservoir	Approx. 0,49 gallon (1,8 l)
Longueur du cordon d'alimentation	Approx. 70 pouces (178 cm)
Dimensions	Diamètre 8 pouces (20 cm) × Hauteur 14,4 pouces (36,5 cm)
Poids	Approx. 2,4 livres (1 kg) (corps uniquement)
Accessoires	Mode d'emploi × 1, Télécommande × 1, Batterie de la télécommande × 1, Diffuseur d'huiles essentielles (1 rond de feutrine inclus dans le diffuseur), Feutrine de rechange × 2, Jeu de disques en céramique × 1, Socle de télécommande × 1

* En raison de notre programme continu d'amélioration des produits, les spécifications et d'autres informations sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

POLITIQUE DE GARANTIE LIMITÉE

Merci d'avoir choisi nos produits.

Veuillez lire le mode d'emploi avant d'utiliser le produit. Nous pensons que vous serez satisfait de votre achat. Nous vous fournissons la GARANTIE LIMITÉE suivante en tant qu'acheteur initial.

Si une réparation est nécessaire pour une raison quelconque, en raison d'un défaut de fabrication ou d'un mauvais fonctionnement pendant les 90 premiers jours après votre achat, OBJECTO vous fournira une réparation à notre CENTRE DE SERVICE D'USINE sans frais. Pendant la durée de la période de garantie prolongée de 9 mois pour les pièces, nous remplacerons la pièce défectueuse à condition que le défaut ou la défaillance soit vérifié de même que la date d'achat. Au cas où un dépannage s'avérait nécessaire, vous pouvez retourner l'appareil à notre CENTRE DE SERVICE D'USINE figurant ci-dessous.

a) Emballez l'appareil dans une boîte de carton ondulé lourde bien rembourrée. Assurez-vous que l'appareil est bien protégé.
b) Joignez un chèque ou un mandat à l'ordre de H.S.I REPAIR CORP, pour un montant de 40 USD.
c) Joignez une copie de la preuve d'achat.
d) Envoyez l'appareil franco de port via UPS ou un colis postal assuré.

REMARQUE : Cette garantie ne couvre pas :
a) Les produits OBJECTO endommagés par négligence, mauvaise utilisation ou accident, ou qui ont été modifiés ou réparés par toute autre personne que notre CENTRE DE SERVICE D'USINE.
b) Les dégâts infligés à un appareil OBJECTO mal raccordé à l'appareil d'un autre fabricant
c) Les frais d'envoi des produits OBJECTO à notre CENTRE DE SERVICE D'USINE.

Cette garantie est valable uniquement pour l'acheteur initial et ne profite pas aux propriétaires du produit suivant l'acheteur initial. Toute garantie implicite applicable, y compris la garantie de valeur marchande, est limitée dans le temps à une période de 90 jours à partir de la date de l'achat initial au point de vente et aucune garantie, expresse ou implicite, ne saurait s'appliquer à ce produit par la suite. OBJECTO ne saurait en aucun cas être tenu responsable de toute perte ou tout dommage direct ou consécutif, découlant de l'utilisation ou de l'incapacité à utiliser ce produit. (Certains états ne permettant pas les garanties limitées ou implicites, ou encore l'exclusion de dommages consécutifs, il se peut que ces restrictions ne vous concernent pas.)

Cette garantie vous octroie des droits légaux spécifiques et vous pouvez également avoir d'autres droits qui peuvent varier d'un état à l'autre.

a) La carte d'enregistrement de la garantie limitée doit être dûment remplie et envoyée par la poste immédiatement afin de valider la Garantie limitée.
b) Vous devez joindre une copie de votre bon d'achat lorsque vous retournez l'appareil.

Enregistrez votre nouveau produit en ligne à l'adresse WWW.OBJECTO.com

INFORMATION SUR LE DÉPANNAGE :

OBJECTO
935 BROADWAY, 6TH FL.
NEW YORK, NY 10010, ÉTATS-UNIS
TÉL. : (844) OBJECTO (844-625-3286)
FAX : 800-433-9099
ADRESSE DU SITE WEB : WWW.OBJECTO.COM